

- ii) рассматривая доклады и рекомендации по их получению и принимая необходимые меры по обеспечению быстрого и эффективного осуществления соответствующими отделами и департаментами тех рекомендаций, которые он одобрил;
- iii) наделив Службу правом контролировать осуществление ее рекомендаций, одобренных Генеральным секретарем, и, если это необходимо, помогать их осуществлению;
- iv) обязав ответственные за это отделы и департаменты представлять через каждые шесть месяцев доклады о прогрессе, достигнутом при осуществлении одобренных рекомендаций, а также о любых проблемах и трудностях, возникших в этом процессе;
- c) информировать всех сотрудников Секретариата относительно пересмотренных функций и роли Административно-управленческой службы и о его твердой поддержке Службы и обязать их оказывать ей полное сотрудничество и помощь;
- d) уделять особое внимание вопросу укомплектования персоналом Административно-управленческой службы для обеспечения того, чтобы Служба была постоянно укомплектована лицами, обладающими самым высоким уровнем технической компетенции;
- e) представлять ежегодно Консультативному комитету по административным и бюджетным вопросам доклад в форме резюме относительно проектов по совершенствованию управления и других консультативных услуг, оказанных Административно-управленческой службой на протяжении предшествующих двенадцати месяцев; такие доклады должны также включать:
- i) полный перечень всех докладов и рекомендаций, сделанных Административно-управленческой службой в течение года, с указанием рекомендаций или их частей, которые не были одобрены Генеральным секретарем;
- ii) краткое изложение докладов о ходе работы, представленных за последний год в соответствии с приводимым выше подпунктом b (iv), вместе с оценкой Генеральным секретарем выгод, полученных до настоящего времени или ожидаемых в будущем от осуществления одобренных рекомендаций, рассматриваемых в этих докладах;
- f) обеспечивать, чтобы в предложениях по бюджету по программам, начиная с предложений на двухгодичный период 1978—1979 годов, отражались все выгоды, полученные в результате мероприятий по совершенствованию управления, о которых говорится выше, в подпункте e (ii);
- g) представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать третьей сессии доклад о результатах, достигнутых путем применения мер, упомянутых в пункте 67 его доклада⁵², и процедур, изложенных в настоящей резолюции;
2. *предлагает* Консультативному комитету по административным и бюджетным вопросам:
- a) обращать внимание Генеральной Ассамблеи на любую требующую ее внимания ситуацию или проблему, которая может возникнуть в связи с годовыми докладами, упомянутыми выше, в пункте 1 c;
- b) представлять свои мнения и рекомендации по докладу Генерального секретаря, упомянутому выше, в пункте 1 g;
3. *постановляет рассмотреть* на своей тридцать третьей сессии вопрос об административном и управленческом контроле в Организации Объединенных Наций на основе доклада Генерального секретаря, упомянутого выше, в пункте 1 g, и представленных по нему мнений и рекомендаций Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

98-е пленарное заседание,
14 декабря 1976 года

31/95. Шкала взносов для распределения расходов Организации Объединенных Наций

A

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 582 (VI) от 21 декабря 1951 года, 665 (VII) от 5 декабря 1952 года, 1927 (XVIII) от 11 декабря 1963 года, 2118 (XX) от 21 декабря 1965 года, 2961 C (XXVII) от 13 декабря 1972 года и 3062 (XXVIII) от 9 ноября 1973 года, касающиеся дополнительного учета интересов стран, имеющих низкий доход на душу населения, при исчислении ставок их взносов с учетом их экономических и финансовых проблем,

отмечая, что на платежеспособности стран, признанных Организацией Объединенных Наций в качестве наименее развитых среди развивающихся стран и наиболее серьезно пострадавших стран, отрицательно сказываются, в частности, инфляция и неустойчивость валютных курсов,

признавая необходимость пересмотра шкалы взносов наименее развитых стран и наиболее серьезно пострадавших стран с тем, чтобы помочь им в решении их первоочередных внутренних задач и обеспечить коррективы, необходимые для этих стран,

считая, что существующее положение относительно установления минимального уровня взносов несовместимо с принципом платежеспособности,

считая также, что коллективная финансовая ответственность подразумевает, что все государства-члены оплачивают хотя бы минимальный процент расходов Организации,

1. *вновь подтверждает*, что способность государств-членов делать взносы в оплату бюджетных расходов Организации Объединенных Наций является основным критерием установления шкалы взносов;

2. *постановляет* снизить минимальный уровень при исчислении и установлении ставок взносов;

3. *предлагает* Комитету по взносам учесть настоящее решение при разработке будущей шкалы взносов в той мере, в какой это позволяют чисто практические и технические возможности расчетов, что должно подразумевать минимальный взнос в размере не менее 0,01 процента всех расходов Организации;

4. *предлагает также* Комитету по взносам немедленно и всесторонне изучить пути и средства повышения степени справедливости и объективности при установлении шкалы взносов в свете мнений, высказанных государствами-членами на тридцать первой сессии Генеральной Ассамблеи, в частности путем:

а) усовершенствования принципов статистического определения сравнительной платежеспособности, включая новые или дополнительные статистические показатели и критерии;

б) изучения возможности сокращения наибольших расхождений в размерах взносов между двумя последующими шкалами без существенного отхода от принципа платежеспособности путем увеличения статистического базисного периода с трех лет до несколько более продолжительного периода или с помощью какого-либо другого соответствующего метода;

с) принятия во внимание того обстоятельства, что платежеспособность государств-членов может зависеть от резких изменений экономического положения по целому ряду причин;

5. *предлагает далее* Комитету по взносам включать соответствующим образом в последующие доклады Комитета конкретные основания для любого значительного увеличения размера взноса любого государства-члена по сравнению с его взносом по предыдущей шкале;

6. *предлагает* Комитету по взносам представить всесторонний доклад о своих выводах Генеральной Ассамблее на ее тридцать второй сессии с тем, чтобы Ассамблея смогла как можно скорее рассмотреть решения в отношении новой шкалы;

7. *постановляет* расширить членский состав Комитета по взносам на пять членов с 1 января 1977 года⁵⁶.

98-е пленарное заседание,
14 декабря 1976 года

В

Генеральная Ассамблея,

постановляет, что:

а) шкала взносов государств-членов в бюджет Организации Объединенных Наций на 1977 финансовый год будет следующей:

Государство — член Организации	Процент
Австралия	1,52
Австрия	0,63
Албания	0,02
Алжир	0,10
Аргентина	0,83
Афганистан	0,02
Багамские острова	0,02
Бангладеш	0,04
Барбадос	0,02
Бахрейн	0,02
Белорусская Советская Социалистическая Республика	0,40
Бельгия	1,07
Берег Слоновой Кости	0,02
Бенин	0,02
Бирма	0,02
Болгария	0,13
Боливия	0,02
Ботсвана	0,02
Бразилия	1,04
Бурунди	0,02
Бутан	0,02
Венгрия	0,34
Венесуэла	0,40
Верхняя Вольта	0,02
Габон	0,02
Ганги	0,02
Гайана	0,02
Гамбия	0,02
Гана	0,02
Гватемала	0,02
Гвинея	0,02
Гвинея-Бисау	0,02
Германская Демократическая Республика	1,35
Гондурас	0,02
Гренада	0,02
Греция	0,39
Дания	0,63
Демократическая Кампучия	0,02
Демократический Йемен	0,02
Доминиканская Республика	0,02
Египет	0,08
Заир	0,02
Замбия	0,02
Израиль	0,24
Индия	0,70
Индонезия	0,14
Иордания	0,02
Ирак	0,10
Иран	0,43
Ирландия	0,15
Исландия	0,02
Испания	1,53
Италия	3,30

⁵⁶ См. также резолюцию 31/96.

Государство — член Организации	Процент	Государство — член Организации	Процент
Йемен	0,02	Союз Советских Социалистических Республик	11,33
Канада	2,96	Судан	0,02
Катар	0,02	Суринам	0,02
Кения	0,02	Сьерра Леоне	0,02
Кипр	0,02	Таиланд	0,10
Китай	5,50	Того	0,02
Колумбия	0,11	Тринидад и Тобаго	0,02
Коморские острова	0,02	Тунис	0,02
Конго	0,02	Турция	0,30
Коста-Рика	0,02	Уганда	0,02
Куба	0,13	Украинская Советская Социалистическая Республика	1,50
Кувейт	0,16	Уругвай	0,04
Лаосская Народно-Демократическая Республика	0,02	Федеративная Республика Германии	7,74
Лесото	0,02	Фиджи	0,02
Либерия	0,02	Филиппины	0,10
Ливан	0,03	Финляндия	0,41
Ливийская Арабская Республика	0,17	Франция	5,66
Люксембург	0,04	Центральноафриканская Империя	0,02
Маврикий	0,02	Чад	0,02
Мавритания	0,02	Чехословакия	0,87
Мадагаскар	0,02	Чили	0,09
Малави	0,02	Швеция	1,20
Малайзия	0,09	Шри Ланка	0,02
Мали	0,02	Эквадор	0,02
Мальдивские острова	0,02	Экваториальная Гвинея	0,02
Мальта	0,02	Эфиопия	0,38
Марокко	0,05	Югославия	0,40
Мексика	0,78	Южная Африка	0,02
Мозамбик	0,02	Ямайка	0,02
Монголия	0,02	Япония	8,66
Непал	0,02		100,00
Нигер	0,13		
Нигерия	1,38		
Нидерланды	0,02		
Никарагуа	0,28		
Новая Зеландия	0,43		
Норвегия	0,02		
Объединенная Республика Камерун	0,02		
Объединенная Республика Танзания	0,08		
Объединенные Арабские Эмираты	0,02		
Оман	0,02		
Острова Зеленого Мыса	0,06		
Пакистан	0,02		
Панама	0,02		
Папуа — Новая Гвинея	0,02		
Парагвай	0,06		
Перу	1,40		
Польша	0,20		
Португалия	0,02		
Руанда	0,26		
Румыния	0,02		
Сальвадор	0,02		
Сан-Томе и Принсипи	0,24		
Саудовская Аравия	0,02		
Свазиленд	0,02		
Сенегал	0,08		
Сингапур	0,02		
Сирийская Арабская Республика	4,44		
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	25,00		
Соединенные Штаты Америки	0,02		
Сомали			

b) в виде исключения из правила 160 правил процедуры Генеральной Ассамблеи шкала взносов, приведенная выше, в подпункте a, будет пересмотрена Комитетом по взносам в 1977 году, когда должен быть представлен доклад на рассмотрение Ассамблеи на ее тридцать второй сессии;

c) в будущем Комитет по взносам будет разрабатывать шкалы взносов на основе:

- i) критериев, содержащихся в его докладе⁵⁷;
- ii) дополнительных критериев, содержащихся в приводимой выше резолюции А;
- iii) учета сохраняющегося различия между экономикой развитых и развивающихся стран;
- iv) методов, которые не допускают чрезмерных колебаний взносов отдельных стран в двух последующих шкалах;
- v) прений по пункту 100 повестки дня в Пятом комитете в ходе тридцать первой сессии Генеральной Ассамблеи, в частности беспокойства, выраженного в отношении резкого увеличения размеров взносов отдельных стран;

⁵⁷ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать первая сессия, Дополнения № 11 (A/31/11) и A/31/11/Add.1.

d) независимо от положений правила 5.5 Финансовых положений Организации Объединенных Наций Генеральный секретарь имеет право принимать по своему усмотрению и после консультации с Председателем Комитета по взносам часть взносов государств — членов Организации на 1977 календарный год не в долларах США, а в другой валюте;

e) за 1975 год Острова Зеленого Мыса, Сан-Томе и Принсипи и Мозамбик, которые стали членами Организации Объединенных Наций 16 сентября 1975 года, а также Папуа — Новая Гвинея, Коморские острова и Суринам, которые стали членами Организации Объединенных Наций 10 октября, 12 ноября и 4 декабря 1975 года соответственно, должны уплатить взносы, составляющие одну девятую от 0,02 процента;

f) за 1976 год Острова Зеленого Мыса, Сан-Томе и Принсипи, Мозамбик, Папуа — Новая Гвинея, Коморские острова и Суринам должны уплатить взносы, равные 0,02 процента;

g) взносы шести новых членов Организации за 1975 и 1976 годы определяются на той же основе шкалы взносов, как и для других государств-членов, и за исключением тех ассигнований, которые были утверждены согласно разделу II резолюции 3211 В (XXIX) Генеральной Ассамблеи от 29 ноября 1974 года и резолюциям Ассамблеи 3374 В (XXX) от 28 ноября 1975 года и 3374 С (XXX) от 2 декабря 1975 года о финансировании Чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций, включая Вооруженные силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением, взносы этих государств (в зависимости от той группы, к которой Генеральная Ассамблея их отнесет) исчисляются пропорционально календарному году;

h) при соблюдении правила 160 правил процедуры Генеральной Ассамблеи государства, не являющиеся членами Организации Объединенных Наций, но участвующие в ее определенных видах деятельности, должны будут уплачивать взносы на покрытие расходов в 1977 году, связанных с такой деятельностью, на основе следующих ставок:

Государство, не являющееся членом Организации	Процент
Ватикан	0,02
Корейская Народно-Демократическая Республика	0,05
Корейская Республика	0,13
Лихтенштейн	0,02
Монако	0,02
Сан-Марино	0,02
Тонга	0,02
Швейцария	0,96

следующие страны призываются уплачивать взносы:

i) в *Международный Суд*:

Лихтенштейн,
Сан-Марино,
Швейцария ;

ii) для целей международного контроля над наркотическими средствами:

Ватикан,
Корейская Республика,
Лихтенштейн,
Монако,
Тонга,
Швейцария;

iii) в *Экономическую и социальную комиссию для Азии и района Тихого океана*:

Корейская Республика;

iv) в *Экономическую комиссию для Европы*:

Швейцария;

v) в *Конференцию Организации Объединенных Наций по торговле и развитию*:

Ватикан,
Корейская Народно-Демократическая Республика,
Корейская Республика,
Лихтенштейн,
Монако,
Сан-Марино,
Швейцария;

vi) в *Организацию Объединенных Наций по промышленному развитию*:

Ватикан,
Корейская Республика,
Лихтенштейн,
Монако,
Швейцария;

i) независимо от деятельности, перечисленной выше, в подпункте h, и учитывая положения правила 5.9 Финансовых положений Организации Объединенных Наций, упомянутые выше государства, не являющиеся членами Организации, как и государства, перечисленные ниже, также уплачивают взносы на покрытие расходов, связанных с такой другой деятельностью или конференциями, в которых они участвуют, на основе ставок, установленных в соответствии с настоящей резолюцией:

Государство, не являющееся членом Организации	Процент	
	1976 год	1977—1979 годы
Западное Самоа	0,02	0,02
Науру	0,02	0,02

98-е пленарное заседание,
14 декабря 1976 года